



2 Pajak Nasional

(2) Laporan Keputusan Pembayaran Pajak

• Laporan keputusan pembayaran pajak adalah

Orang yang berkerja di perusahaan property (bisnisan), Industri pertanian, pekerja freelance dan lain-lain dari tanggal 1 Januari sampai 31 Desember, selama 1 tahun menghitung laporan pajak pendapatan, dari jumlah tersebut harus membuat laporan pembayaran pajak dari jumlah pajak yang telah dihitung, tetapi sebagian besar tidak diperlukan bagi orang yang mempunyai pajak pendapatan.

Tetapi, orang yang mempunyai pajak pendapatan juga, harus melaporkan pembayaran pajaknya seperti yang berikut ini.

- Apabila yang mempunyai gaji (nafkah) pendapatan pertahunnya mencapai 20 juta yen.
- Apabila mendapatkan gaji dari 2 tempat kerja. dan lain sebagainya.

Kemudian, simpanlah Surat/slip Pembayaran Pajak karena pada waktu pembaharuan dan perubahan status Izin Tinggal akan diperlukan.

* Apabila di negaranya ada orang yang di pemelihara (diasuh), maka akan mendapatkan pengurangan untuk pemeliharaan, biarpun orang yang berpajak pendapatan juga, apabila tidak dikenakan pengurangan pemelihara, maka mintalah pada waktu laporan keputusan pembayaran pajaknya untuk mengurangkan pajak.

(referensi) Kota Hamamatsu "canal Hamamatsu" home page:

http://www.city.hamamatsu.shizuoka.jp/hamaj/10_zeikin_01.htm (fersi bahasa Jepang)

http://www.city.hamamatsu.shizuoka.jp/hamapo/10_zeikin_01.htm (fersi bahasa Portugal)

INFORMASI KEHIDUPAN BERBAGAI BAHASA



L Pajak

▣ [L Pajak](#)

● Dokumen yang dibutuhkan untuk laporan keputusan pembayaran pajak

Dokumen yang dibutuhkan	Tempat Pendaftaran	Dari & sampai kapan	Biaya
<ol style="list-style-type: none">1.Surat Laporan Keputusan Pembayaran Pajak (ada di lembaga perpajakan)2.Surat Keterangan Pendapatan Pajak tahun kemarin (surat keterangan penghasilan yang termasuk pajak dan bukti surat sudah membayar pajak)3.Kartu Tanda Penduduk Orang Asing4.Dokumen yang dibutuhkan untuk pengurangan pajak (surat bukti orang yang diasuh/dipelihara dan surat bukti pengiriman uang dan lain-lain)5.Dokumen yang diperlukan untuk pengurangan biaya asuransi (surat keterangan pengurangan asuransi)6.Cap/stempel atau tanda tangan dan lain-lain.	Di lembaga perpajakan	Pada tahun itu dari 16 Februari sampai 15 Maret	Gratis

INFORMASI KEHIDUPAN BERBAGAI BAHASA



L Pajak

▶ L Pajak

Laporan Keputusan Pembayaran Pajak A daftar bagian 1



平成 年分の所得税の確定申告書 A

FA0012

住所 (又は居所)	フリガナ	氏名	性別 男 女	生年月日	電話番号 自宅・勤務先・携帯
平成 年 1月1日 の住所					
(単位は円)					
収入金額等	給与 ⑦	課税される所得金額 (⑤-⑥)	⑧	000	
	公的年金等 ①	上の⑧に対する税額	⑨		
	雑 ②	配当控除 ⑩			
	その他 ③	住宅借入金等 特別控除 ⑪			
配当 ④	政党等寄付金特別控除 ⑫				
一時 ⑤	住宅耐震改修 特別控除 ⑬				
所得金額	給 与 ①	差引所得税額 (⑧-⑩-⑪-⑫-⑬)	⑭		
	雑 ②	災害減免額 外国税額控除 ⑮	⑯		
	配 当 ③	再差引所得税額 (⑭-⑮)	⑰		
	一 時 ④	定率減税額 ⑱	⑲		
	合 計 (①+②+③+④)	源泉徴収税額 ⑳	㉑		
所得から差し引かれる金額	社会保険料控除 ⑥	申告納税額 納める税金 (㉑-㉒-㉓)	㉒	00	
	小規模企業共済等預金控除 ⑦	運付される 税 金 ㉓	㉓		
	生命保険料控除 ⑧	配偶者の合計所得金額 ㉔	㉔		
	損害保険料控除 ⑨	雑所得・一時所得の 源泉徴収税額の合計額 ㉕	㉕		
	寡婦・寡夫控除 ⑩	未納付の源泉徴収税額 ㉖	㉖		
	勤労学生・障害者控除 ⑪	申告期限までに 納付する金額 ㉗	㉗	00	
	配偶者控除 ⑫	延納届出額 ㉘	㉘	000	
	配偶者特別控除 ⑬				
	扶養控除 ⑭				
	基礎控除 ⑮				
⑮から㉑までの計 ⑯					
雑損控除 ⑰					
医療費控除 ⑱					
寄付金控除 ㉒					
合 計 (⑯+⑰+⑱+㉒)					

第一表 (平成十八年分以降適用)

Sumber: Badan Pajak Negara



